



Die Deutsche Bibliothek Helsinki

befindet sich im Zentrum der Hauptstadt Finnlands und beherbergt die größte Sammlung deutschsprachiger Bücher, Zeitschriften und Zeitungen und Lexika Nordeuropas. Die Nutzung der Bestände steht allen offen und ist kostenfrei. Die Bibliothek verfügt über einen eigenen Online-Katalog Die Recherche wird in naher Zukunft zudem über das finnische Bibliotheksportal *Finna* möglich sein.

Die Sammlung konzentriert sich auf die folgenden Schwerpunkte:

- Belletristik
- Literaturwissenschaft und Linguistik
- Wörterbücher und Nachschlagewerke
- Fachzeitschriften zu Literatur, Sprache und Kultur, Geschichte und Landeskunde der deutschsprachigen Länder
- die Fennica-Sammlung mit Sachbüchern über Finnland und finnischer/finnlandschwedischer Literatur in deutscher Übersetzung
- eine stetig wachsende Kinder- und Jugendbuchabteilung

Darüber hinaus dient die Deutsche Bibliothek als **Veranstaltungsort** und **Kulturtreffpunkt**. Die Bibliothek bietet außerdem Führungen und Fernleihdienste für Schulen und andere Bibliotheken an.

Die Deutsche Bibliothek gibt seit 1967 das "Jahrbuch für finnisch–deutsche Literaturbeziehungen" heraus, dessen Hauptakzent auf der Vermittlung zwischen finnischer und deutschsprachiger Literatur liegt.

Die Deutsche Bibliothek Helsinki wurde 1881 gegründet und wird von dem 1955 gegründeten Verein *Saksalainen kirjastoyhdistys ry. – Tyska biblioteksöreningen rf.* (Deutscher Bibliotheksverein) sowie (indirekt) der Förderstiftung *Understödsstiftelsen för Tyska Biblioteket* (Stiftung zur Förderung der Deutschen Bibliothek) getragen. Vorstandsvorsitzender des Bibliotheksvereins ist Mika Pöpken, Vorsitzender der Stiftung ist Hans Selle. Die Stiftung ist Eigentümerin der Räumlichkeiten der Bibliothek.



Das Unterrichtsministerium Finnlands und das Auswärtige Amt der Bundesrepublik Deutschland unterstützen finanziell die Arbeit bzw. Projektarbeit der Bibliothek; ein Teil der Betriebskosten wird durch Spenden und Mitgliedsbeiträge getragen.

Die Deutsche Bibliothek ist Teil des finnischen Bibliothekssystems und arbeitet eng mit anderen Institutionen in Finnland zusammen, die sich der Förderung der deutschen Sprache, Literatur und Kultur widmen. Zu den Hauptadressaten und Partnern der Deutschen Bibliothek gehören u.a.

- die Deutsche Schule Helsinki und die deutschsprachigen Kindergärten,
- die finnischen Schulen und Institutionen der Erwachsenenbildung im Großraum Helsinki,
- die Deutsche Gemeinde,
- die Deutsche Botschaft sowie die Botschaften Österreichs und der Schweiz in Helsinki
- das Goethe-Institut Finnland,
- die Aue-Stiftung,
- die Universität Helsinki und die Aalto-Universität (Germanistik, Literaturwissenschaft, Sprachenzentren)
- Institutionen der Erwachsenenbildung
- finnische Grundschulen und Gymnasien (Fremdsprachenunterricht Deutsch).



Leitung der Deutschen Bibliothek - Anforderungsprofil

Gesucht wird eine Führungspersönlichkeit (m/w/d) für die Leitung der Deutschen Bibliothek

in Festanstellung mit Vollzeit (37,5 Stunden pro Woche),

die über die folgenden Voraussetzungen verfügt:

- Master-Abschluss in einer einschlägigen Studienrichtung
- mehrjährige Berufserfahrung im Bereich von Bibliotheken und/oder Kulturinstituten
- exzellente Kommunikationsfähigkeiten im Deutschen und Finnischen sowie gute Englischkenntnisse

Wir erwarten von den Bewerber*innen:

- Offenheit für die konzeptionelle Weiterentwicklung des Profils und des Angebots der Bibliothek
- Erfahrung in der Öffentlichkeitsarbeit über verschiedene Kommunikationskanäle und soziale Medien
- Organisation und Durchführung von Abend- und Wochenendveranstaltungen
- Fähigkeiten in der Planung und Umsetzung von Projekten
- Bereitschaft zur Zusammenarbeit mit den Partnerinstitutionen
- sicheres Auftreten bei Veranstaltungen
- Interesse für die deutschsprachige Literatur und Medienlandschaft

Von Vorteil sind:

- Erfahrung in der Leitung von Projekten und/oder Teams
- Erfahrungen in der Gestaltung und Herausgabe von Publikationen
- gute Vernetzung im deutschsprachig-finnischen Kulturbereich
- Erfahrung bei der Zuwendungsbeantragung und Nachweisführung



Verantwortungsbereich und Aufgaben

Bibliotheksführung

- Konzeptionelle Weiterentwicklung des Bibliotheksangebots
 - Kommunikationsstrategie und Kommunikationskanäle sowie Außendarstellung der Bibliothek
 - Raumgestaltung
 - Veranstaltungskalender
 - Pflege von Kontakten zu und Kooperation mit anderen Bibliotheken
- Mitarbeiterführung einschließlich Praktikantenbetreuung
- Erstellung von Zuwendungsanträgen und Rechenschaftslegung gegenüber Zuwendungsgebern
- allgemeine Verwaltung der Bibliothek
- Kommunikation mit dem Vorstand und der Stiftung und Teilnahme an Vorstandssitzungen von Bibliotheksverein und Stiftung

Bibliotheksbetrieb

- Leihverkehr
- Auswahl und Bestellung von Medien
- Katalogisierung
- Präsentation von Neuerwerbungen
- Pflege der Bibliografie der finnischen Auslands-Austriaca
- Bestellung von Bibliotheksmaterial

Veranstaltungen

- Organisation von Lesungen u. a. Veranstaltungen in der Bibliothek und außerhalb mit Partnern
- Koordination von externen Veranstaltungen in der Bibliothek
- Bibliothekspräsentationen und -führungen für Schüler*innen und Studierende
- Konzeption und Betreuung von Messeauftritten der Bibliothek u. a. auf der Buchmesse



Wir bieten Ihnen

- eine interessante und herausfordernde Aufgabe mit viel Potential und freien Gestaltungsmöglichkeiten in Zusammenarbeit mit einem hochmotivierten Vorstandsteam
- Möglichkeit zur breiten Vernetzung im deutschsprachig-finnischen Kulturbereich
- 36,5 Stunden wöchentliche Arbeitszeit
- Arbeitsplatz im Zentrum von Helsinki
- ein unbefristetes Arbeitsverhältnis und ein Monatsgehalt je nach Qualifikation.